

SACE Emax 2

Blocco a lucchetti in inserito/test/estratto PLP - E2.2-E4.2-E6.2

Padlock in connected/isolated for test/disconnected positions PLP - E2.2-E4.2-E6.2

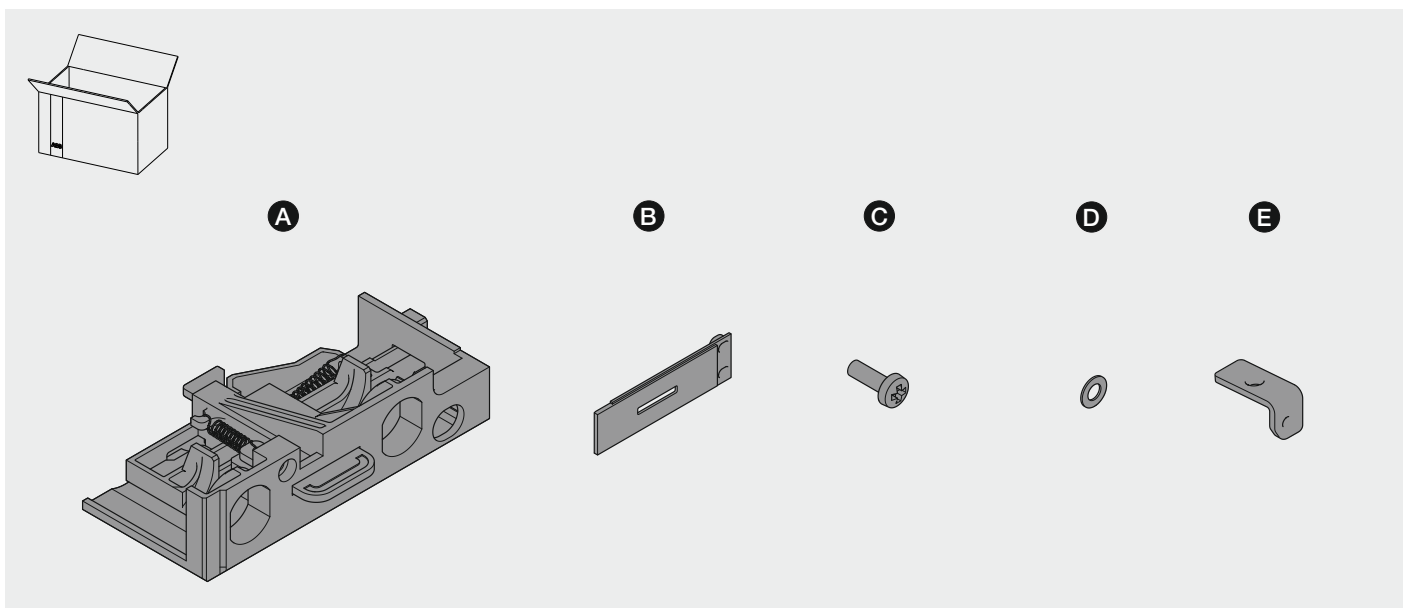
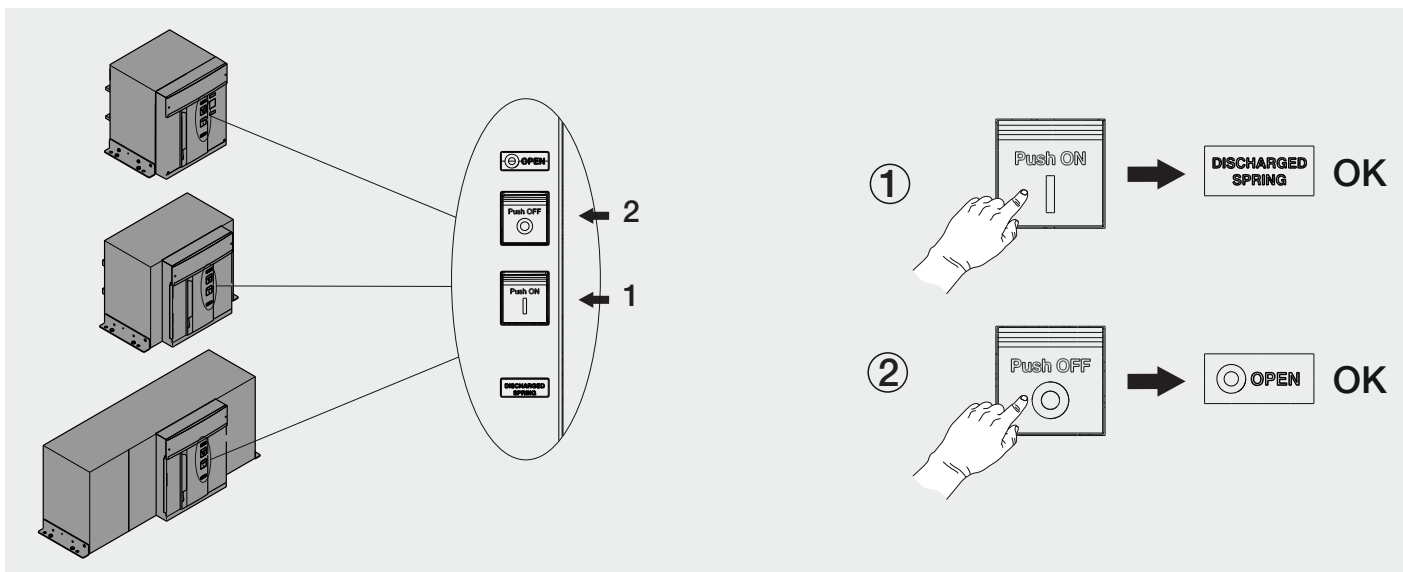
Schlossverriegelung in Betriebsstellung/Trennstellung für Prüfung/Außenstellung PLP - E2.2-E4.2-E6.2

Verrouillage par cadenas en position embroché/essai/débroché PLP - E2.2-E4.2-E6.2

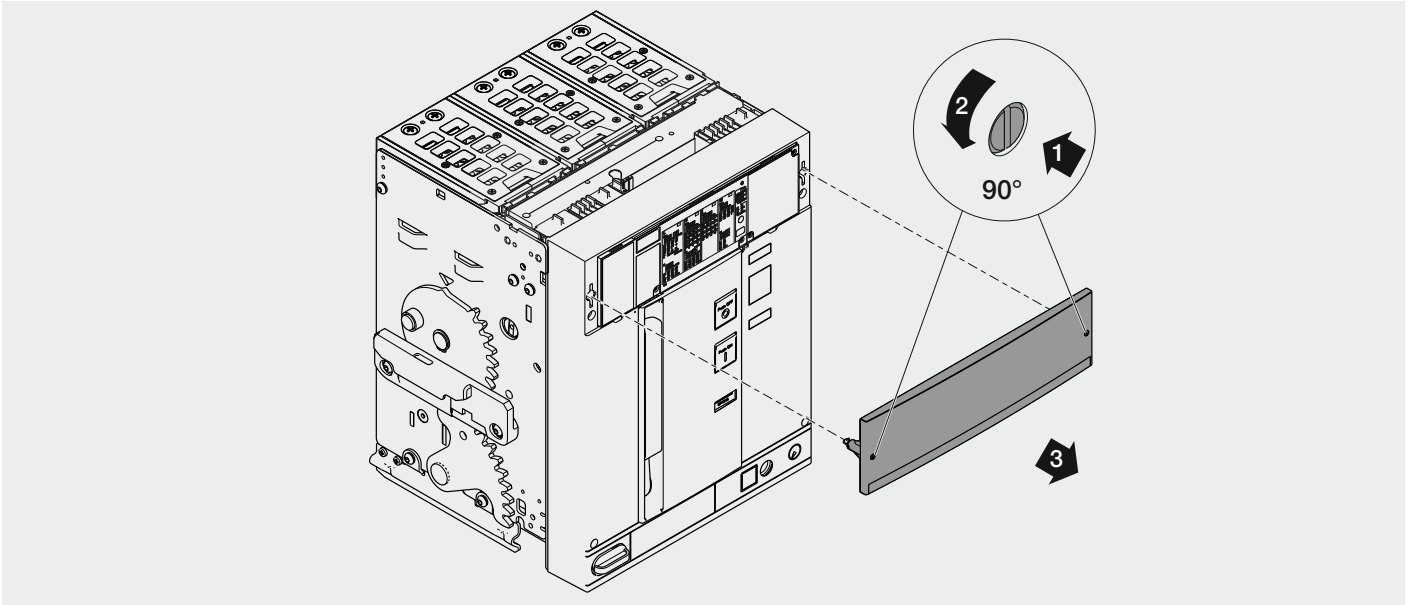
Bloqueo por candados en posición insertado/prueba/extraído PLP - E2.2-E4.2-E6.2



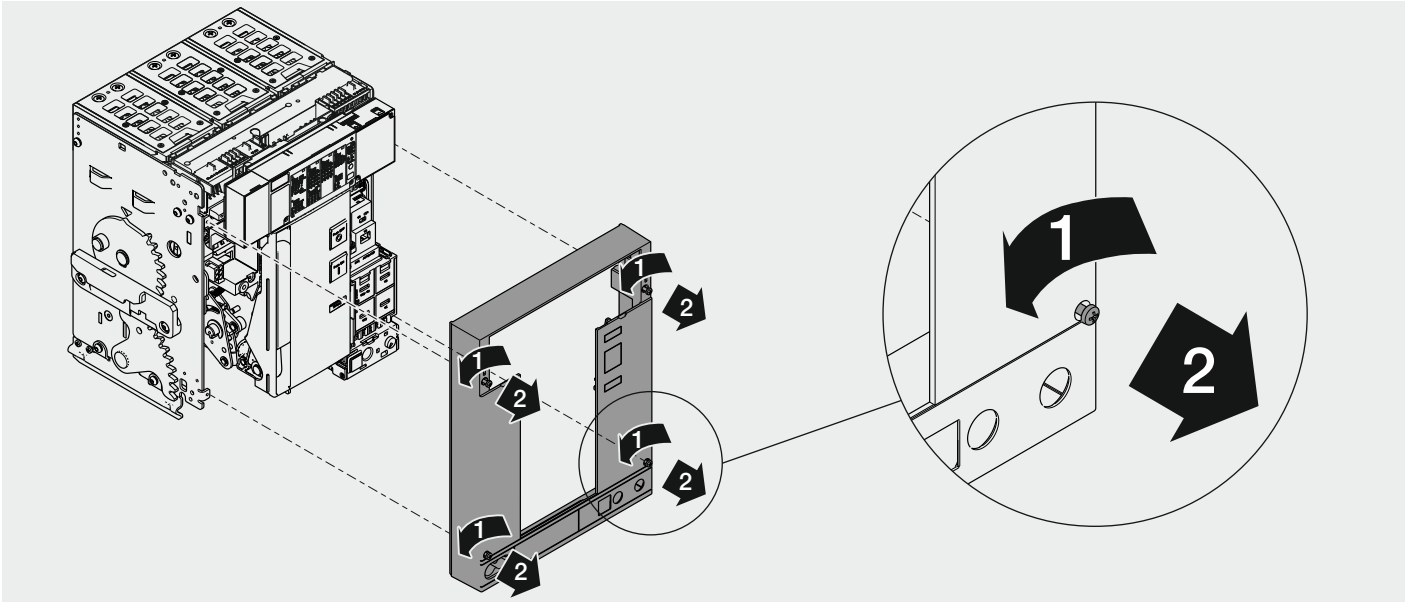
E2.2-E4.2-E6.2



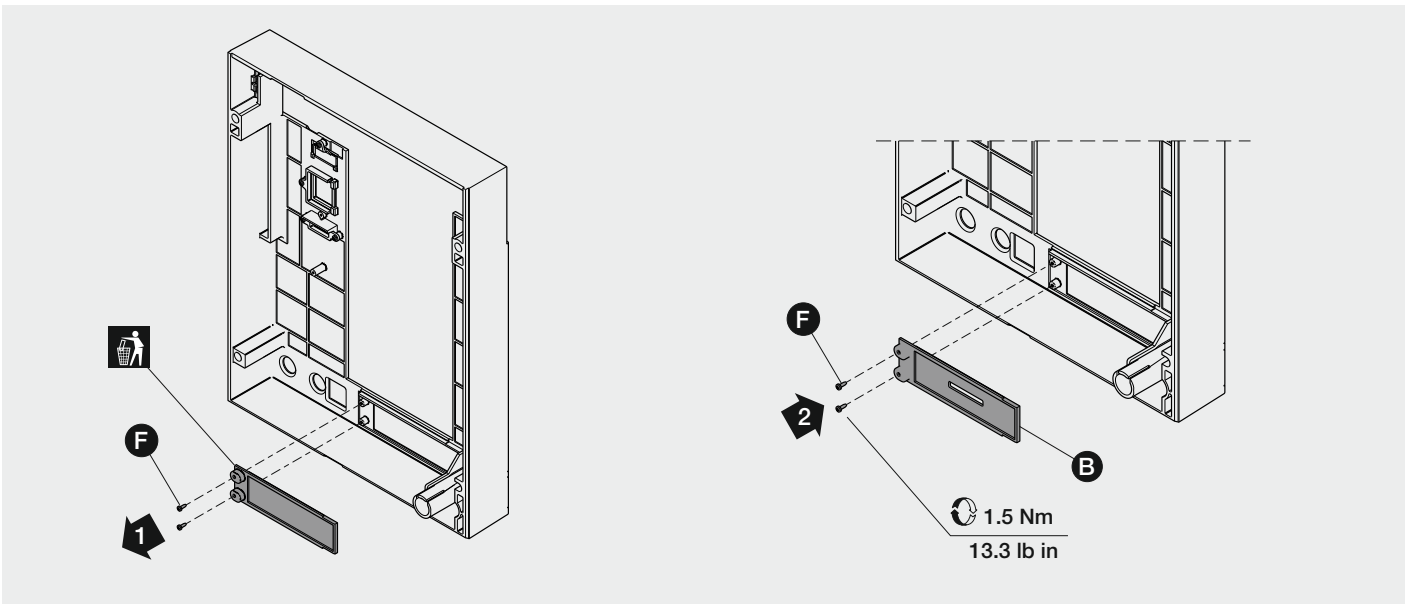
1



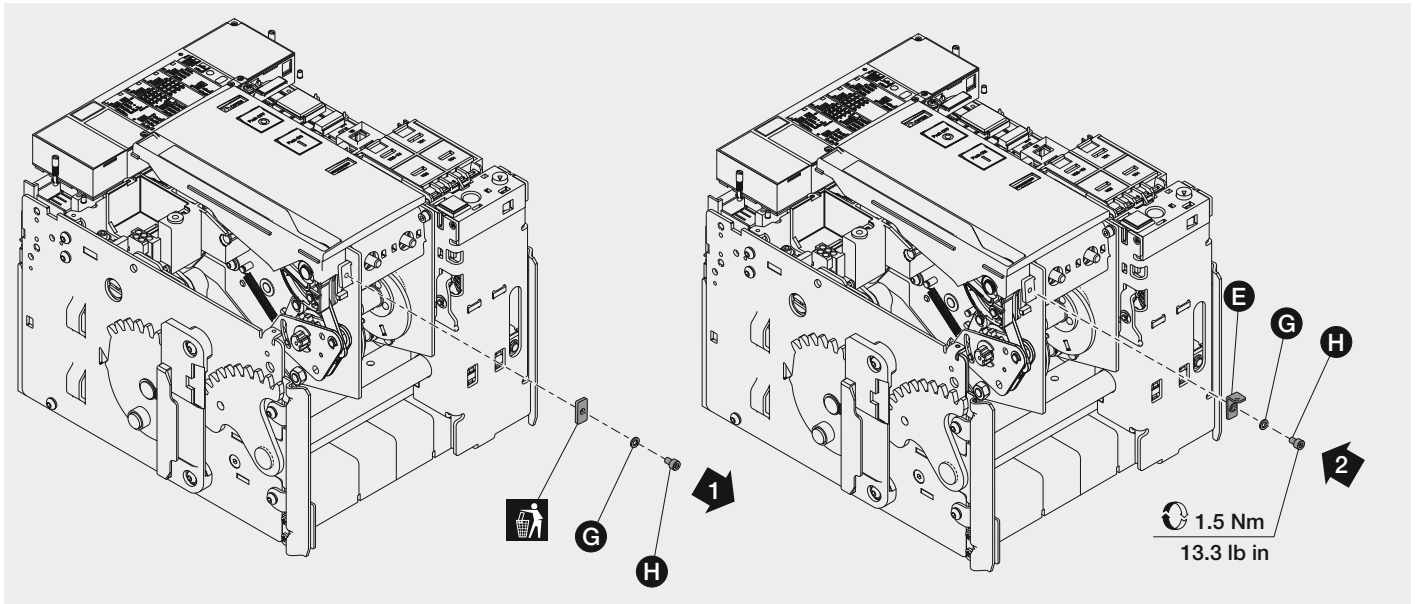
2



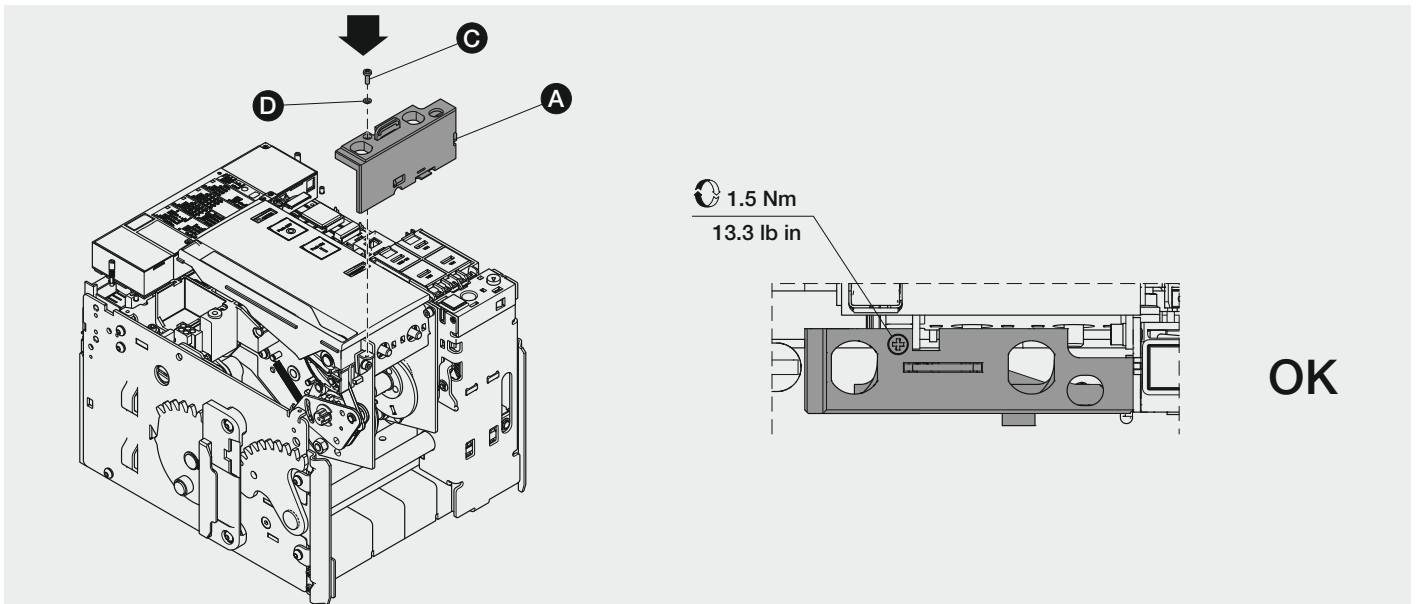
3



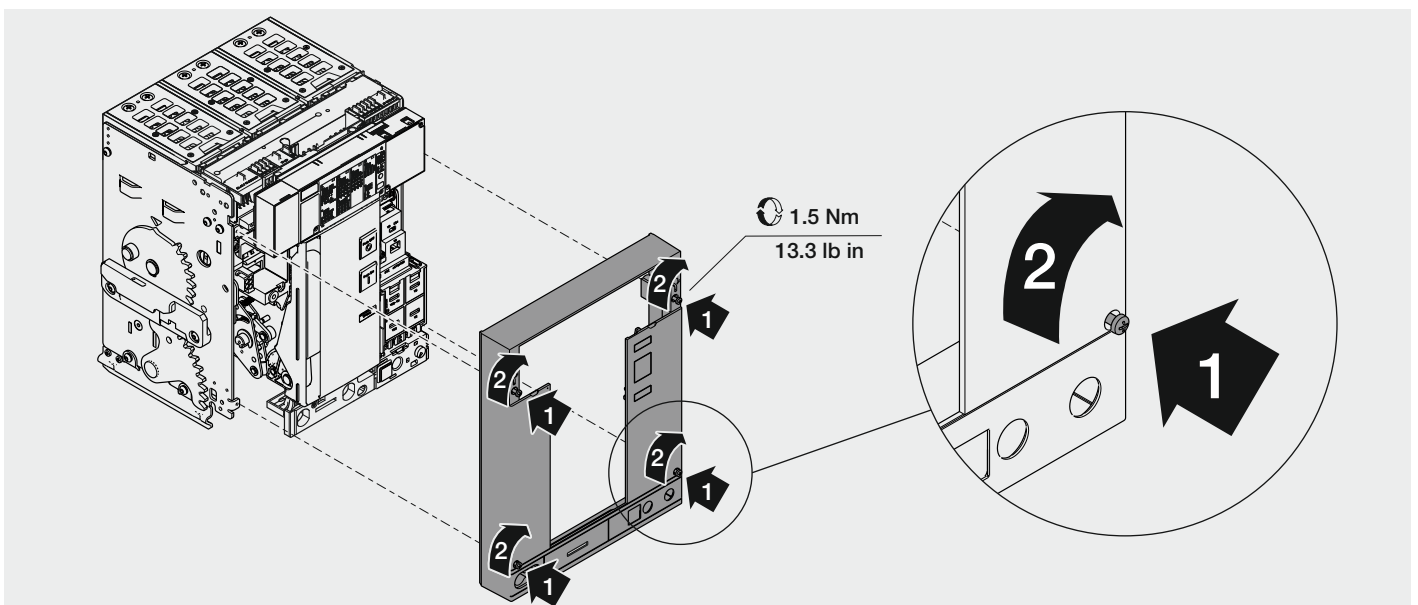
4

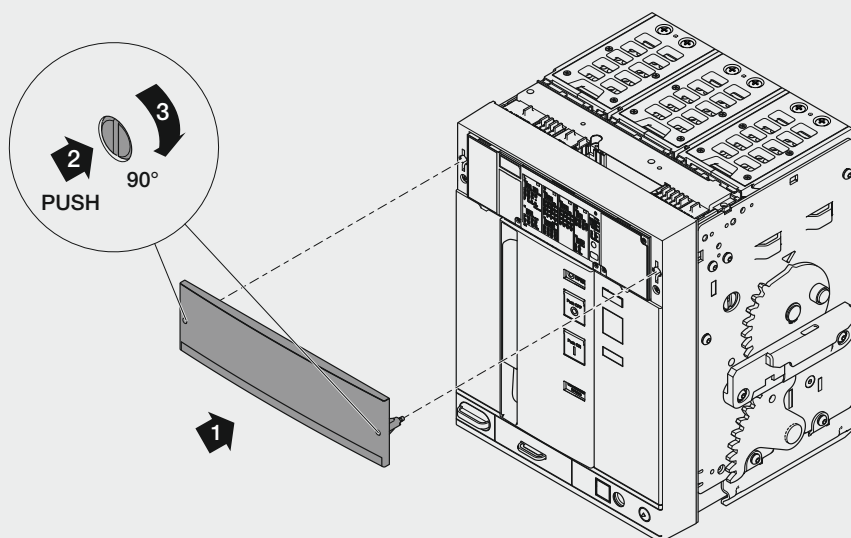


5



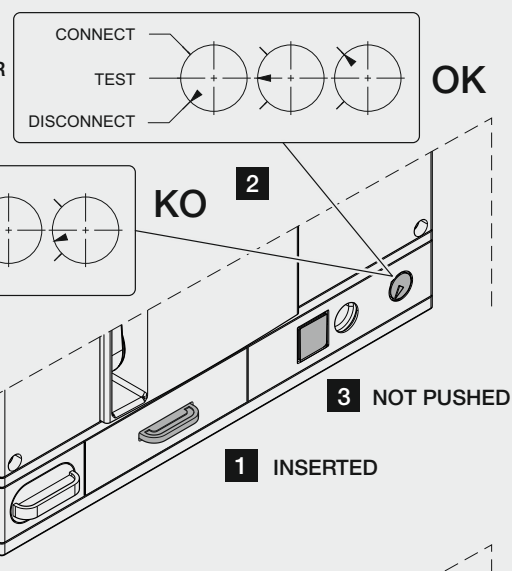
6





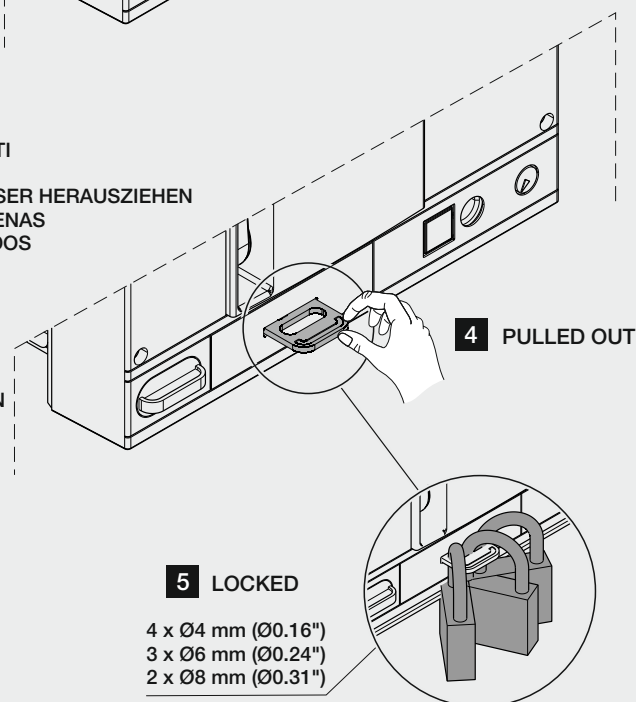
PRIMA DI OPERARE VERIFICARE POSIZIONE
BEFORE OPERATING CHECK POSITION
BEVOR MAN ANFÄNGT POSITION PRÜFEN
AVANT D'INTERVENIR VERIFIER POSITION
ANTES DE OPERAR VERIFICAR POSICIÓN

- 1** SUPPORTO LUCCHETTI
PADLOCKS SUPPORT
HALTER FÜR VORHÄNGESCHLÖSSER
SOPORTE POR CANDADOS
- 2** SEGNALE INDICATORE
INDICATOR
ANZEIGE
INDICATEUR
INDICADOR
- 3** PULSANTE
BUTTON
TASTE
BOUON
PULSADOR



PER AZIONARE BLOCCO
TO OPERATE LOCK
VERRIEGELUNG BETÄTIGEN
POUR FONCTIONNER LE BLOCAGE
PARA OPERAR EL BLOQUEO

- 4** ESTRARRE SUPPORTO LUCCHETTI
PULL PADLOCKS SUPPORT
HALTER FÜR VORHÄNGESCHLÖSSER HERAUSZIEHEN
DÉBROCHER SUPPORT PAR CADENAS
EXTRAER SOPORTE POR CANDADOS
- 5** BLOCCARE LUCCHETTI
LOCK PADLOCKS
VORHÄNGESCHLÖSSER SPERREN
BLOQUER CADENAS
BLOQUEAR CANDADOS



For more information please contact:
ABB S.p.A.
Via Pescaria, 5
24123 Bergamo - Italy
Phone: +39 035 395 111